

186x Mathildendorf Village Births (Klöstitz Parish) translated by BSGR

Last	First	D/M	Yr	Location born/baptised	Father	Mother	Parish	Film #	Image	Reg#	Pg	Remarks
Bippus	Jakob	25-Jan	1867	Mathildendorf	Gottfried	Wagner, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	3	463	recorded as Pippus; father from Borodino
Bippus	Elisabetha	18-May	1868	Mathildendorf	Gottfried	Wagner, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/155	33	6	413	recorded as Pippus; father from Borodino
Bross	Friedrich	5-Nov	1861	Mathildendorf	Friedrich	Schlenker, Katharina	Kl:Klöstitz	828-14/118	41	18	130	
Burkhardt	Sara	20-May	1867	Mathildendorf	Adam	Nill, Magdalena	Kl:Klöstitz	828-14/154	30	15	464	recorded as Burkhart
Burkhardt	Gottliebina	22-Dec	1869	Mathildendorf	Adam	Nill, Magdalena	Kl:Mathildendorf	828-14/169	5	20	461	
Burkhardt	Dorothea	5-Aug	1863	Mathildendorf	Jakob	Schmierer, Magdalena	Kl:Klöstitz	828-14/131	44	16	450	
Burkhardt	Katharina	14-Aug	1868	Mathildendorf	Jakob	Schmierer, Magdalena	Kl:Klöstitz	828-14/155	33	7	413	recorded as Burkhart
Dalke	Johann	28-Feb	1869	Mathildendorf	Johann	Weiss, Friederika	Kl:Mathildendorf	828-14/169	4	3	460	father from Borodino
Dappert	Elisabetha	13-Sep	1869	Mathildendorf	Christian	Reinhardt, Friederika	Kl:Mathildendorf	828-14/169	5	14	461	recorded as Tabbert; father from Kloestitz
Dappert	Elisabetha	20-Jan	1863	Mathildendorf	Christian Friedrich	Neitz, Anna Maria	Kl:Klöstitz	828-14/131	43	1	449	recorded as Dabbert; father from Kloestitz
Deissinger	Anna Maria	19-Aug	1869	Mathildendorf	Jakob	Schiefelbein, Wilhelmina	Kl:Mathildendorf	828-14/169	5	12	461	father from Sarata
Domdei	Johannes	16-Feb	1867	Mathildendorf	Carl	Hindemith, Katharina	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	5	463	father from Kulm; recorded as Hindemit
Domdei	Margaretha	21-Aug	1869	Mathildendorf	Karl	Hindemith, Katharina	Kl:Mathildendorf	828-14/169	5	13	461	father from Kulm
Eider	Elisabetha	25-Apr	1863	Mathildendorf	Peter	Veil, Elisabetha	Kl:Klöstitz	828-14/131	44	10	450	father from Hoffnungstal; aka Feil
Engelhardt	Wilhelmina	28-Nov	1867	Mathildendorf	Friedrich	Boettcher, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/154	30	23	464	recorded as Boetscher, father from Hoffnungstal
Engelhardt	Heinrich	29-Oct	1869	Mathildendorf	Friedrich	Boettcher, Christina	Kl:Mathildendorf	828-14/169	5	18	461	father from Hoffnungstal
Finkbeiner	Johannes	4-Mar	1868	Mathildendorf	Georg	Gumke, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/155	33	4	413	recorded as Gomke; father from Wittenberg
Gaeckle	Jakob	17-Nov	1862	Mathildendorf	Christian	Bietz, Catharina	Kl:Klöstitz	828-14/131	43	15	449	recorded in 1863; father from Alt Posttal
Giessler	Eva	4-Nov	1868	Mathildendorf	Johann	Gumke, Magdalena	Kl:Klöstitz	828-14/155	34	14	414	recorded as Gomke; father from Borodino
Goehner	Jakob	27-Aug	1861	Mathildendorf	Jakob	Bross, Katharina	Kl:Klöstitz	828-14/118	41	12	130	
Goehner	Christine	11-Sep	1863	Mathildendorf	Jakob	Bross, Katharina	Kl:Klöstitz	828-14/131	45	19	451	father from Wittenberg

186x Mathildendorf Village Births (Klöstitz Parish) translated by BSGR

Last	First	D/M	Yr	Location born/baptised	Father	Mother	Parish	Film #	Image	Reg#	Pg	Remarks
Goehner	Friedrich	13-Aug	1869	Mathildendorf	Jakob	Bross, Katharina	Kl:Mathildendorf	828-14/169	5	11	461	father from Wittenberg
Goetz	Carl	30-May	1863	Mathildendorf	Friedrich	Erdmann, Rosina	Kl:Klöstitz	828-14/131	44	11	450	father from Borodino
Goetz	Friederika	7-Feb	1869	Mathildendorf	Friedrich	Erdmann, Rosina	Kl:Mathildendorf	828-14/169	4	2	460	father from Borodino
Guenther	Jakob	22-Aug	1863	Mathildendorf	Gottlieb	Jeske, Friederika	Kl:Klöstitz	828-14/131	45	18	451	recorded as Guenter; father from Kulm
Gumke	Andreas	2-Feb	1867	Mathildendorf	Christian	Giessler, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	4	463	father from Beresina; recorded as Gomke
Gumke	Christian	9-Sep	1868	Mathildendorf	Christian	Giessler, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/155	33	8	413	recorded as Gomke; father from Beresina
Haase	Carl	11-Feb	1863	Mathildendorf	Carl	Betz, Christiana	Kl:Klöstitz	828-14/131	43	4	449	father from Kulm
Haase	Catharina	10-Jun	1861	Mathildendorf	Karl	Betz, Christiana	Kl:Klöstitz	828-14/118	40	6	129	
Haase	Christian	17-Jan	1868	Mathildendorf	Karl	Betz, Christiana	Kl:Klöstitz	828-14/155	33	3	413	father from Kulm; recorded as Beths
Hein	Wilhelmina Carolina	31-Jan	1861	Mathildendorf	Johann	Schmidt, Magdalena	Kl:Klöstitz	828-14/118	40	2	129	recorded as Schmied
Hein	son	12-Nov	1868	Mathildendorf	Johann	Schmidt, Magdalena	Kl:Klöstitz	828-14/155	34	16	414	stillborn; reflected as Shmiedt; father from Friedenstal
Hess	Christina	23-Apr	1867	Mathildendorf	Conrad	Burkhardt, Friederika	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	12	463	recorded as Burkhart; father from Borodino
Hess	Friederika	12-Sep	1868	Mathildendorf	Konrad	Burkhardt, Sara	Kl:Klöstitz	828-14/155	33	9	413	recorded as Burkhart; father from Borodino
Hess	Christian	28-Oct	1869	Mathildendorf	Konrad	Burkhardt, Sara	Kl:Mathildendorf	828-14/169	5	17	461	recorded as Burkhart; father from Borodino
Hildebrand	Johann	9-Feb	1863	Mathildendorf	Carl	Hartmann, Wilhelmina	Kl:Klöstitz	828-14/131	43	3	449	father from Borodino
Hildebrand	Louisa	14-Feb	1861	Mathildendorf	Karl	Hartmann, Wilhelmina	Kl:Klöstitz	828-14/118	40	3	129	
Hildebrand	Daniel	28-Oct	1868	Mathildendorf	Karl	Hartmann, Wilhelmina	Kl:Klöstitz	828-14/155	34	12	414	father from Borodino; recorded as Hildenbrand
Hildenbrand	Carl	29-Jun	1863	Mathildendorf	Ferdinand	Faenrich, Justine	Kl:Klöstitz	828-14/131	44	12	450	father from Borodino
Kalmbach	Catharina	19-Jan	1861	Mathildendorf	Georg	Guenther, Elisabetha	Kl:Klöstitz	828-14/118	40	1	129	
Kalmbach	Christine	14-Jul	1863	Mathildendorf	Georg	Guenther, Elisabetha	Kl:Klöstitz	828-14/131	44	14	450	recorded as Guenter; father from Wittenberg

186x Mathildendorf Village Births (Klöstitz Parish) translated by BSGR

Last	First	D/M	Yr	Location born/baptised	Father	Mother	Parish	Film #	Image	Reg#	Pg	Remarks
Kraemer	Johannes	18-Feb	1863	Mathildendorf	Johannes	Knoell, Friederika	Kl:Klöstitz	828-14/131	43	5	449	father from Teplitz; recorded as Knell
Kraemer	Georg	29-Sep	1868	Mathildendorf	Johannes	Knoell, Friederika	Kl:Klöstitz	828-14/155	34	11	414	father from Teplitz
Kube	Georg	14-Apr	1869	Mathildendorf	Johann	Knoell, Katharina	Kl:Mathildendorf	828-14/169	4	6	460	father from Brienne
Maisenhaelter	August	26-Nov	1862	Mathildendorf	Wilhelm	Krueger, Magdalena	Kl:Klöstitz	828-14/131	43	16	449	recorded in 1863; father from Teplitz
Mohr	Gottfried	4-Jan	1867	Mathildendorf	Christian	Wegewart, Wilhelmina	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	1	463	
Motz	Magdalena	6-May	1867	Mathildendorf	Christian	Sperle, Charlotte	Kl:Klöstitz	828-14/154	30	14	464	
Motz	Johann	8-Jun	1869	Mathildendorf	Christian	Sperle, Charlotte	Kl:Mathildendorf	828-14/169	4	9	460	
Motz	Christina	6-Apr	1867	Mathildendorf	Johann	Lang, Friederika	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	11	463	
Mueller	Johannes	10-Aug	1861	Mathildendorf	Gottlieb	Scheurer, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/118	41	10	130	
Mueller	Jakob	5-Jul	1863	Mathildendorf	Gottlieb	Scheurer, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/131	44	13	450	father from Borodino
Mueller	Margaretha	7-Nov	1868	Mathildendorf	Gottlieb	Scheurer, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/155	34	15	414	father from Borodino
Mueller	Johann	23-Dec	1866	Mathildendorf	Jakob	Schoeck, Rosina	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	30	463	father from Borodino
Oettinger	Conrad	13-Mar	1863	Mathildendorf	Christoph	Krueger, Christine	Kl:Klöstitz	828-14/131	43	8	449	
Pflugrad	Dorothea	7-Dec	1860	Mathildendorf	Friedrich Ephraim	Appel, Dorothea	Kl:Klöstitz	828-14/118	40	25	129	recorded in 1861
Regner	Christoph	11-Sep	1861	Mathildendorf	Johann	Wallewein, Margaretha	Kl:Klöstitz	828-14/118	41	13	130	
Regner	Karl	28-Sep	1869	Mathildendorf	Johann	Wallewein, Margaretha	Kl:Mathildendorf	828-14/169	5	15	461	father from Borodino
Regner	Johann	10-Sep	1867	Mathildendorf	Johann	Walter, Margaretha	Kl:Klöstitz	828-14/154	30	19	464	father from Borodino
Regner	Barbara	20-Sep	1861	Mathildendorf	Samuel	Siegloch, Anna Maria	Kl:Klöstitz	828-14/118	41	14	130	
Regner	Eva	24-Mar	1863	Mathildendorf	Samuel	Siegloch, Anna Maria	Kl:Klöstitz	828-14/131	44	9	450	father from Borodino
Regner	Elisabetha	5-Jan	1868	Mathildendorf	Samuel	Siegloch, Anna Maria	Kl:Klöstitz	828-14/155	33	1	413	father from Borodino
Regner	Barbara	30-Nov	1869	Mathildendorf	Samuel	Siegloch, Maria	Kl:Mathildendorf	828-14/169	5	19	461	father from Borodino
Reinhard	son	10-Nov	1863	Mathildendorf	Conrad	Jeske, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/131	45	23	451	stillborn; father from Borodino
Reinhard	Friederika	10-Jul	1867	Mathildendorf	Conrad	Jeske, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/154	30	17	464	recorded as Reinhart; father from Borodino
Reinhard	Johann	1-Aug	1861	Mathildendorf	Jakob	Mann, Friederika	Kl:Klöstitz	828-14/118	40	8	129	
Reinhard	Samuel	17-Aug	1863	Mathildendorf	Jakob	Mann, Friederika	Kl:Klöstitz	828-14/131	44	17	450	father from Borodino
Reinhard	dau	19-Mar	1867	Mathildendorf	Jakob	Mann, Friederika	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	10	463	stillborn; father from Borodino
Reinhard	Christina	2-Nov	1868	Mathildendorf	Karl	Kraemer, Anna Maria	Kl:Klöstitz	828-14/155	34	13	414	recorded as Reinhart; father from Borodino

186x Mathildendorf Village Births (Klöstitz Parish) translated by BSGR

Last	First	D/M	Yr	Location born/baptised	Father	Mother	Parish	Film #	Image	Reg#	Pg	Remarks
Renke	Christina	26-Aug	1861	Mathildendorf	Johann	Hinz, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/118	41	11	130	
Renke	Anna Maria	21-May	1869	Mathildendorf	Johann	Hinz, Christina	Kl:Mathildendorf	828-14/169	4	7	460	father from Wittenberg
Ruff	Anna Maria	14-Jul	1863	Mathildendorf	Jakob	Naber, Catharina	Kl:Klöstitz	828-14/131	44	15	450	aka Nawer; father from Borodino
Ruff	dau	19-Mar	1867	Mathildendorf	Jakob	Naber, Catharina	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	9	463	stillborn; father from Borodino
Schaber	Magdalena	8-Aug	1861	Mathildendorf	Friedrich	Haberer, Katharina	Kl:Klöstitz	828-14/118	41	9	130	
Scheurer	Magdalena	6-Nov	1861	Mathildendorf	Jakob	Haerter, Sophie	Kl:Klöstitz	828-14/118	41	19	130	
Scheurer	Daniel	3-Dec	1866	Mathildendorf	Jakob	Haerter, Sophie	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	29	463	father from Borodino
Scheurer	Johann	2-Nov	1867	Mathildendorf	Johann	Sulz, Karolina	Kl:Klöstitz	828-14/154	30	22	464	father from Borodino
Schilling	Sophia	29-Oct	1863	Mathildendorf	Johannes	Wiest, Margaretha	Kl:Klöstitz	828-14/131	45	21	451	father from Borodino; recorded as Wuest
Schilling	Margaretha	18-Jul	1867	Mathildendorf	Johannes	Wiest, Margaretha	Kl:Klöstitz	828-14/154	30	18	464	father from Borodino
Schilling	Rosina	6-Jan	1869	Mathildendorf	Johannes	Wiest, Margaretha	Kl:Mathildendorf	828-14/169	4	1	460	father from Borodino
Schulz	Catharina	16-Oct	1867	Mathildendorf	Christian	Burkhardt, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/154	30	21	464	father from Neu Elft
Schulz	Gottfried	22-Feb	1867	Mathildendorf	Gottlieb	Stickel, Christina	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	7	463	father from Neu Elft
Schulz	Adam	22-Sep	1868	Mathildendorf	Paul	Janke, Karolina	Kl:Klöstitz	828-14/155	33	10	413	father from Neu Elft
Stickel	Catharina	5-Oct	1861	Mathildendorf	Friedrich	Betz, Anna	Kl:Klöstitz	828-14/118	41	15	130	twin; recorded as Stueckel
Stickel	dau	5-Oct	1861	Mathildendorf	Friedrich	Betz, Anna	Kl:Klöstitz	828-14/118	41	16	130	stillborn twin; recorded as Stueckel
Stickel	Jakob	24-Mar	1869	Mathildendorf	Friedrich	Betz, Anna	Kl:Mathildendorf	828-14/169	4	5	460	father from Borodino; recorded as Beths
Stickel	Gottfried	9-Aug	1869	Mathildendorf	Jakob	Giessler, Eva	Kl:Mathildendorf	828-14/169	4	10	460	father from Borodino
Stickel	Friederika	25-Apr	1861	Mathildendorf	Jakob	Reinhard, Friederika	Kl:Klöstitz	828-14/118	40	5	129	recorded as Stueckel
Stickel	Friedrich	7-Nov	1863	Mathildendorf	Jakob	Reinhard, Friederika	Kl:Klöstitz	828-14/131	45	22	451	father from Borodino
Stickel	Jakob	9-Mar	1867	Mathildendorf	Jakob	Reinhard, Friederika	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	8	463	recorded as Reinhart; father from Borodino
Sulz	Elisabetha	18-Jan	1867	Mathildendorf	Georg	Sommerfeld, Anna	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	2	463	father from Wittenberg
Thumlert	Wilhelmina	7-Mar	1868	Mathildendorf	Michael	Reule, Katharina	Kl:Klöstitz	828-14/155	33	5	413	recorded as Tomlert; father from Borodino
Tillemann	Maria	30-Apr	1867	Mathildendorf	Carl	Bauch, Elisabetha	Kl:Klöstitz	828-14/154	30	13	464	father from Neu Elft
Tillemann	Johannes	22-Mar	1869	Mathildendorf	Karl	Bauch, Elisabetha	Kl:Mathildendorf	828-14/169	4	4	460	father from Neu Elft

186x Mathildendorf Village Births (Klöstitz Parish) translated by BSGR

Last	First	D/M	Yr	Location born/baptised	Father	Mother	Parish	Film #	Image	Reg#	Pg	Remarks
Ulrich	Ferdinand	9-Mar	1863	Mathildendorf	Matthias	Walter, Louise	Kl:Klöstitz	828-14/131	43	7	449	recorded as Ullrich; father from Borodino
Wagner	Christina	22-May	1869	Mathildendorf	Caspar	Scheurer, Christina	Kl:Mathildendorf	828-14/169	4	8	460	father from Borodino
Wallentin	Christian	30-Jan	1863	Mathildendorf	Ludwig	Kube, Maria Elisabetha	Kl:Klöstitz	828-14/131	43	2	449	father from Kloestitz
Walter	Christine	19-Feb	1863	Mathildendorf	Jakob	Hiller, Caroline	Kl:Klöstitz	828-14/131	43	6	449	father from Neu Elft
Walter	Christina	7-Jul	1861	Mathildendorf	Johann Georg	Stump, Dorothea	Kl:Klöstitz	828-14/118	40	7	129	
Werner	Friederika	17-Feb	1861	Mathildendorf	Johann	Schneider, Elisabetha	Kl:Klöstitz	828-14/118	40	4	129	
Werner	Joseph	16-Feb	1867	Mathildendorf	Johann	Schneider, Elisabetha	Kl:Klöstitz	828-14/154	29	6	463	father from Neu Elft
Wiessner	Dorothea	16-Sep	1867	Mathildendorf	Daniel	Haerter, Dorothea	Kl:Klöstitz	828-14/154	30	20	464	father from Borodino
Wilhelm	Catharina	5-Oct	1861	Mathildendorf	Karl	Messinger, Magdalena	Kl:Klöstitz	828-14/118	41	17	130	
Wolf	Catharina	24-Oct	1863	Mathildendorf	Christian	Finkbeiner, Anna Maria	Kl:Klöstitz	828-14/131	45	20	451	father from Leipzig
Wolf	Dorothea	29-May	1867	Mathildendorf	Christian	Finkbeiner, Anna Maria	Kl:Klöstitz	828-14/154	30	16	464	father from Leipzig
Wolf	Rebekka	13-Oct	1869	Mathildendorf	Christian	Finkbeiner, Anna Maria	Kl:Mathildendorf	828-14/169	5	16	461	father from Leipzig
Wolf	Johannes	16-Jan	1868	Mathildendorf	Peter	Bross, Katharina	Kl:Klöstitz	828-14/155	33	2	413	father from Leipzig
<p>Source: www.familysearch.org. Select Bessarabia/Akkermann/ parish and film number. Then type in image #.</p> <p>https://www.familysearch.org/search/image/index?owc=https://www.familysearch.org/service/cds/recapi/collections/1469151/waypoints</p>												